多市碼頭工人罷工

多朗度、多市碼頭工人五百五十人。昨十日開始罷工。多市海港內航行海洋船隻。因而無法航行或起卸貨物。此次罷工、並不影響及內河及大湖航行之船隻。

碼頭工人前要求加工資、正談判中。工會領袖柯必蘇上星期五接到資方來函、指摘其違反勞工法、已無代表工會談判之資格、並對其私人大加攻擊。碼頭工人於星期六投票。贊罷工。並於昨十日上午十時起開始實行。

多市海港內貨船上有五千噸貨物。因此無法起卸。此批貨物中並無可腐爛者。工人又表示、如罷工期內、遇有此類貨物運到多時、或可考慮起卸。

此工潮可能傳至坎間頓。博芙蘆等埠。坎間頓之碼頭工人。昨晚已表示。隨時開始罷工。以表示對多朗度海港工人同情。

多市之三起卸貨物公司。頃發出書面聲明。指摘碼頭工人、未於罷工前先行通知。有違勞工法之規定。而此次為四月以來。碼頭工人第六次之停工。

多市海港委員會證實。碼頭工人已曾五度停工。但過去每次均數小時便解決。此次則可能拖延較久。波及附近各埠之碼頭工人云。

紐約市內黑人分散各區居住

時報紐約訊。在過去。黑人聚居民鐵吾島。但今日。紐約市黑人已有三分二。在其他各區分散居住。

市府種界關係局昨日發表一報告。指出黑人集中城市之現象。已逐漸改變。在民鐵吾區一九六〇年人口調查中。黑種佔卅九萬七千名。為全市黑人總額百分卅六。一九三〇年。比率為百分七十二。

去年布碌崙有黑人卅七萬一千。或百分卅四。勃朗市有十六萬三千。或百分十五。皇后區有十四萬五千。或百分十三。史得頓島有九千六百、或百分之一。

黑人總數、全紐約市有一百〇八萬七千名。冠於全國。

但以比例言。黑人佔紐約總人口百分十四。尚不及芝加哥、積彩。費城。必珠卜。金城。辛辛納地。屋崙。

東京人口激增成為最大城市

東京合際社電。市政府宣佈。計至今年六月一日。東京已增至九百八十九萬六千九百八十九人。比早一個月增加三萬九千一百七十八人。總數男多於女。計有男子五百一十一萬二千三百三十名。婦女四百七十八萬四千六百五十九名。故人口而言、東京就已成為世界最大城市。

○宜僱住家廚

幷僱育年男或女。專做屋內工作。有意者與後列洽商。Mrs. Ross Mackenzie, Ritz Hotel 202, MU 5 8311

◎哀謝

先考字世芳黃公府君、不幸於六月廿七日。在沙省惡近汝埠小店、急症仙逝。不孝等侍奉在側。號救莫及。親視含殮。遵禮成服。並於六月卅日。在沙路雲埠協和教會。舉行殯禮。出殯歸土。安塋於沙路雲墳場。荷蒙陳槐、馬燦耀先生、協助辦理喪事。各親朋戚友贈以輓儀花圈。親臨執紼。素車隨送。高誼隆情、冥存均感。謹此哀謝

孤哀人 寶源寶華
未亡人 廖氏 泣叩
熙賜芳名 恕不稱呼

（輓儀）廖連勳 黃玉鈿母親
黃錦昌 陳槐合家 李盛合家
馬燦耀合家 每十元
關偉勳 樹波 馬世寬 周盛合家
陳文尉 黃玉錦 麥明驅 每五元
馬瑞芳 馬典瑞 馬培燦合家
余毋合家 每二元

（花圈）
CRYSTAL BAKERY, JOE CHAN & FAMILY, MAH WOO, QUON PGO & FAMILY, SAM & TIM MAH, STAR CAFE, MAH YAM & EDDY, TOM DONG & JOE WOO, LEW HING, URLAND'S TAX SERVICE, MAH POY & FAMILY MR. & MRS. C HOWLETT, MR. & MRS. S. PACZKOSKI, BILL & MARRY SHIELDS, THE HANSEN & FAMILY, THE DAVES & FAMILY, BOB TALBOT, LACEY'S & RICHARDS, DOROTHY & LEONARD ORDEN.

Ho Ho Chop Suey
102 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
MU 1-1030

陶陶酒家
精研食譜
大讌小酌
價廉味好
地址：片打東街壹〇弐號
電話：MU 壹壹〇三〇

益豐茶室
擴充点心市茶市
250 Pender Street E,
Vancouver, B. C MU. 2-1512
中西麵食
星期美点
著名鹽鷄
豉油鷄王
經濟時菜
雲吞水麵
各式俱備
諸君光顧
特別歡迎

嶺海酒家
加拿大 雲商華
附設茶廳
LING HOY RESTAURANT
158 EAST PENDER STREET MU 4-0848
VANCOUVER, 4, B C, CANADA
每日茶市由上午十時至下午四時
巧製甜咸点心
蝦餃 芋角 腊腸卷
大飽 燒賣 义燒飽
粉菓 春餅
合時可口凍熱飲品
紅豆冰 水晶糕
豆腐花 菠蘿冰
什菓冰 凉粉
上湯雲吞水餃
炒粉炒麵隨時供應
歡迎外賣
承接宵慶茶會

SUREWAY DRIVING SCHOOL
256 E. PENDER ST.
PHONE: MU. 3-7451
JIMMIE (綏福馬) MAH
安全駕車學校
慶祝成立第七週年紀念
特別優待僑界青年學車

○宜僱住家廚

幷僱育年男或女。專做屋內工作。有意者與後列洽商。Mrs. Ross Mackenzie, Ritz Hotel 202, MU 5 8311

◎哀謝

先考字世芳黃公府君、不幸於六月廿七日。在沙省惡近汝埠小店、急症仙逝。不孝等侍奉在側。號救莫及。親視含殮。遵禮成服。並於六月卅日。在沙路雲埠協和教會。舉行殯禮。出殯歸土。安塋於沙路雲墳場。荷蒙陳槐、馬燦耀先生、協助辦理喪事。各親朋戚友贈以輓儀花圈。親臨執紼。素車隨送。高誼隆情、冥存均感。謹此哀謝

孤哀人 寶源寶華
未亡人 廖氏 泣叩
熙賜芳名 恕不稱呼

（輓儀）廖連勳 黃玉鈿母親
黃錦昌 陳槐合家 李盛合家
馬燦耀合家 每十元
關偉勳 樹波 馬世寬 周盛合家
陳文尉 黃玉錦 麥明驅 每五元
馬瑞芳 馬典瑞 馬培燦合家
余毋合家 每二元

（花圈）
CRYSTAL BAKERY, JOE CHAN & FAMILY, MAH WOO, QUON PGO & FAMILY, SAM & TIM MAH, STAR CAFE, MAH YAM & EDDY, TOM DONG & JOE WOO, LEW HING, URLAND'S TAX SERVICE, MAH POY & FAMILY MR. & MRS. C HOWLETT, MR. & MRS. S. PACZKOSKI, BILL & MARRY SHIELDS, THE HANSEN & FAMILY, THE DAVES & FAMILY, BOB TALBOT, LACEY'S & RICHARDS, DOROTHY & LEONARD ORDEN.

○出息住宅價銀一萬零五

六個大房間。另土庫兩個。三間小籠具。可能得入息壹百四十元。有銀期。

什貨糖菓店生意出賣

顧客自理什貨糖菓店。每月生意約二千五百元。存貨保証值三千元。好架生用具。取價六千元。好銀期。晚間電話 Tel. Leiper YU 7-1433, Broadway Agencies Ltd. RE 6-9731

○館餐旅館雜貨生意

連實業樓宇出賣

現有經營已久之餐館，旅館，雜貨。架生齊備。在沙省惡汝埠。獨市生意。甚為興旺。因為人力缺乏。追於出讓。連財產實業樓宇。一概出賣。取價七千元。另書外点貨。如意者請打電話 TE 3-9936 廖仁保商量。更歡迎親身到該處視察面議。

◎滿城達權支社

民國五十年職員表

執行委員 黃金灼 譚仕昂 黃祐旋
譚傳產 趙燿樑 陳子培
譚金銓 鄺奇石 黃惠文
候補執委 鄺文開 譚枝榮 黃景棠
譚裔荷 陳煜庭
主委 黃金灼 副 譚仕昂
書記 黃祐旋 副 黃昂燕
財政 陳子雄 副 劉孔華
交際 鄺奇石 副 黃顯利
組織 譚金銓 幹事 會北相
宣傳 陳國恩 幹事 譚開彬
訓練 曾福祥 幹事 阮勝光
文教 陳公俠 幹事 余彥章
社運 譚裔荷 幹事 胡祥發
生產 陳子培 幹事 譚華吉
監察委員 潘便榮 黃文灑 譚宗週
胡進大 陳公俠
候補監察 陳澤霖 陳華榮 林舉濂
監察主任 潘便榮 副 黃文灑
監察秘書 陳公俠
議長 黃金灼 副 譚務本

◎滿城民治黨分部

民國五十年職員表

執行委員 黃金灼 譚仕昂 黃祐旋
譚傳產 趙燿樑 陳子培
譚金銓 鄺奇石 黃惠文
候補執委 鄺文開 譚枝榮 黃景棠
譚裔荷 陳煜庭
主委 黃金灼 副 譚仕昂
書記 黃祐旋 副 黃昂燕
財政 陳子雄 副 劉孔華
交際 鄺奇石 副 黃顯利
組織 譚金銓 幹事 會北相
宣傳 陳國恩 幹事 譚開彬
訓練 曾福祥 幹事 阮勝光
文教 陳公俠 幹事 余彥章
社運 譚裔荷 幹事 胡祥發
生產 陳子培 幹事 譚華吉
監察委員 潘便榮 黃文灑 譚宗週
胡進大 陳公俠
候補監察 陳澤霖 陳華榮 林舉濂
監察主任 潘便榮 副 黃文灑
監察秘書 陳公俠
議長 黃金灼 副 譚務本

亞省裁縫店僱男女工人

宜僱男女裁縫工人。工資與環境均屬上等。有意者與 I. V. Berscht & Sons, Innisfail, Alta. 洽商。

明記參茸行

香港永樂東街壹弐七號
MING KEE HONG
127 Wing Lok St, E.
HONG KONG

啓明參茸行

九龍深水埗醫局街壹壹九號
KAI MING HONG
119 Yee Kuk St, KowLoong
HONG KONG

龍鳳補丸強身之寶

請廣東僑胞注意

本行素為僑胞服務信譽卓著。今特舉辦特價直運廣東全省。各寄照計連稅雖在內。便可交到家中。取回頭紙。每人無限量收貨。各種食品每公斤計價目列下。

上白米每五公斤十六元五　麥片每公斤四元八
上麵粉五公斤十六元五　粘米粉五元五
白砂糖每公斤四元五　糯米粉五元五
片黃糖每公斤四元壹　咸魚十四元　河粉五元九
黃豆四元壹　紅豆五元五　眉豆四元壹
青肉魚豆七元五　罐頭豬肉式罐二八元
壹號庄奶粉壹罐九元　外國牛奶式罐七元六
粉絲十四元　咸蝦糕九元　通心粉五元
南乳七元五　豬油九元九　腐乳七元五
牛油九元九　扎粉五元二　花生肉六元八
麵餅四元八　憑票取貨十天收到
以上價目（港銀計算）。如想托寄何物。請將貨單先行付返敝行便代安辦一切。

▲著名龍鳳補丸雲埠廣濟堂代售

經理劉達明謹啓

○館餐生意實業出賣

機業於壹九四九年用黑煤渣建造。名為 Dave's Lunch, MacGregor, Man. 全部時代化。兼有摧潔六睡房。大客廳餐廳。煖浴室。煤油煖氣。電氣爐。餐室介鄰仔地枱。新藍枱椅。至四九年以來獨自經營。取價式萬五千元。定銀壹萬元。其餘適合買者能力。照後列洽商。

Mr. D. F. Brow, P.O. Box 305, MacGregor, Man.

○生菓雜貨生意出賣

良好生菓雜貨店。每月生意四千餘元。舖租每月九十五元。舖後有兩睡房。另有壹個大廳房洗身房。兼有自動冷煖氣。好批約。取價公平。可先銀期。如意者請來接洽。門牌 2065 Victoria Dr.

Vancouver, B. C.

好埠仔餐館生意出賣

該埠向來很好。離溫地畔七十咪路。生意巢旺。本店有自來去水及煤油爐設備。非常合用。地位好。加政府作處離十咪路設建原子電廠。工作已經開始了。如有華友投機。勿失此機會。如函者請到來面議。或函商均好。本處交通便利。

Eagle Cafe, P.O. Box 35, Lac du Bonnet, Man.

餐館生意一脚踢平賣

位於屈汝埠商業區。向來生意暢旺。經營三十餘年之久。架搆齊備兼現代化。因股東有要事離埠。追要割愛平賣。如有親朋欲營此業者。可即入來參觀。如係合意。面商或函詢。均可。

賽路賓館主人啓

Royal Cafe, P.O. Box 636, Courtenay, B.C.

請廣東僑胞注意

本行素為僑胞服務信譽卓著。今特舉辦特價直運廣東全省。各寄照計連稅雖在內。便可交到家中。取回頭紙。每人無限量收貨。各種食品每公斤計價目列下。

上白米每五公斤十六元五　麥片每公斤四元八
上麵粉五公斤十六元五　粘米粉五元五
白砂糖每公斤四元五　糯米粉五元五
片黃糖每公斤四元壹　咸魚十四元　河粉五元九
黃豆四元壹　紅豆五元五　眉豆四元壹
青肉魚豆七元五　罐頭豬肉式罐二八元
壹號庄奶粉壹罐九元　外國牛奶式罐七元六
粉絲十四元　咸蝦糕九元　通心粉五元
南乳七元五　豬油九元九　腐乳七元五
牛油九元九　扎粉五元二　花生肉六元八
麵餅四元八　憑票取貨十天收到
以上價目（港銀計算）。如想托寄何物。請將貨單先行付返敝行便代安辦一切。

▲著名龍鳳補丸雲埠廣濟堂代售

經理劉達明謹啓

為校慶特別優待，由六月廿日起，至七月廿日止，在此期間內報名，上課不計若干時，一律收費壹百元，保証技術能合格，寶領到駕車執照，

有志學習駕車者，請依時間來接洽，每天時間由：中午十二時至一時，下午四時至六時

全加中國洪門民治黨第十八屆懇親大會暨維城支部第吉十五週年鑽禧紀念慶典籌備處職員

處長 正 周逸經 副 李業森
書記處主任 馬恒劍
科員 周炯球 李超常 黃有志 曹恒明 林灼如 李偉元 陳保源
財政主任 關祝漢 科員 周本初
外交主任 鄧子才 科員 林福來
總務主任 林福稠 科員 温健堃 黃炳均
游藝主任 李國華 電華耀 科員 徐國雄 周伯昌 鄧 嬪 陳保羅
監督科 林德義 胡 彩
人事科主任陳錦瑄 湯福成 科員 周伯昌夫人 胡 彩夫人 陳錦瑄夫人
鄧子才夫人 周逸經夫人 陳福如夫人
李國華夫人 梁玉珍
筵席主任 鄭秋泓 科員 林瑞堯
總務主任 黃榮蘭 科員 陳福如 陳瑞祥 劉炳松
佈置科 林鐸輝 黃優振 馬湯美 曹行銘 周 豐 陳 然
顧 問 劉淇浩 鍾璟石 周朝鎬 林鐵郎 蘇振燃 曾傳鑫

△代柬

謹訂中華民國五十年八月廿日（星期日）正午十二時在本支部禮堂為本黨全加第十八屆懇親大會舉行揭幕典禮暨本支部吉十五週年鑽禧紀念典禮潔具香茗同日下午六時假座晋美、竹林、富香、三酒樓敬備薄酌恭請

中國洪門民治黨駐加總支部暨各支分部達權總社支社暨叔父昆仲嬸姆姊妹賁臨指示禮儀易勝榮幸

中國洪門民治黨全加第十八屆懇親會籌備處同人敬約

The Chinese Freemasons In Canada 18th Convention Committee
617 Fisgard St., P. O. 731, Victoria, B. C. 電話 EV 2-7020

△代柬

謹訂中華民國五十年八月廿吉日（星期日）正午十二時在本總社禮堂舉行全加達權第十屆懇親大會暨本總社成立第四十六週年紀念典禮同日下午六時假座晋美、李氏、二酒樓敬具薄酌恭請

中國洪門民治黨駐加總支部各支分部達權支社暨叔父昆仲嬸姆姊妹賁臨指示禮儀易勝榮幸

洪門達權社全加第十屆懇親籌備處同人敬約

Dart Coon Club, 10th Convention Committee,
558 Fisgard St., P. O. Box 601, Victoria, B. C. 電話 EV 3-4644

公空航本日乃，到週務服
。慣習統傳司

日人重視服務，有如華人，故一登日航DC-8C噴射機內，各部人員招待週到，如在家中。

每日均有班機，由三藩市或羅生埠起航赴遠東。

日本航空公司
加拿大溫哥華埠
RE 3-2345

JAPAN AIR LINES
JAL